



Република Србија
**КОМИСИЈА ЗА ЗАШТИТУ
КОНКУРЕНЦИЈЕ**

Број: 6/0-02-582/2014-7

Датум: 15. септембар 2014. године

Београд

Председник Комисије за заштиту конкуренције на основу члана 37. став 2. Закона о заштити конкуренције ("Службени гласник РС", број 51/09 и 95/13) и члана 2. став 1. тачка 6. Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије за заштиту конкуренције ("Службени гласник РС" број 49/2011), одлучујући по пријави концентрације заведеној под бројем 6/0-02-582/2014-1, коју је по приложеном пуномоћју поднела Петронијевић Срђана, адвокат из "Могавчевић Војновић & Partneri" ОАД, ул. Француска бр. 27, Београд, у име друштва "Robert Bosch" GmbH, са регистрованим седиштем на адреси Robert-Bosch-Platz 1, 70839 Gerlingen-Schillerhöhe, Савезна Република Немачка, матични број HRB 14000, дана 15. септембра 2014. године, доноси следеће

РЕШЕЊЕ

I ОДОБРАВА СЕ у скраћеном поступку концентрација учесника на тржишту која настаје стицањем посредне контроле друштва "Robert Bosch" GmbH, са регистрованим седиштем на адреси Robert-Bosch-Platz 1, 70839 Gerlingen-Schillerhöhe, Савезна Република Немачка, матични број HRB 14000, над имовином Сектора електричних алата привредног друштва "Теснова" S.A. са седиштем на адреси Ave. Las Monjas у Ave. C.J. Arosemena 10, Гвајакил, Еквадор, порески број 0990032815001, на тај начин што ће "Robert Bosch" GmbH преко свог зависног друштва "Robert Bosch Sociedad Anonima - ECUABOSCH", са регистрованим седиштем на адреси Avenida Las Monjas numero 10, Edificio Hamburgo, Гвајакил, Еквадор, порески број 0992862467001, купити пословање Сектора електричних алата које је у власништву друштва "Теснова" S.A.

II УТВРЂУЈЕ СЕ да је подносилац пријаве у предметној концентрацији, извршио уплату накнаде за издавање акта Комисије о одобрењу спровођења концентрације у скраћеном поступку у износу од 2.944.787,50 (двамилионадеветстотиначетрдесетчетирихаладесетстотинаосамдесетседам и 50/100) динара на рачун Комисије за заштиту конкуренције отворен код Управе за трезор, број 840-000000880668-16 са позивом на број 6/0-02-582/2014-1, што је у складу са прописаном висином накнаде из члана 2. став 1. тачка 6. Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије за заштиту конкуренције.

Образложење

Привредно друштво "Robert Bosch" GmbH (у даљем тексту: Bosch или подносилац пријаве), са регистрованим седиштем на адреси Robert-Bosch Platz 1, 70839 Gelingen-Schillerhöhe, из Савезне Републике Немачке, поднело је Комисији за заштиту конкуренције (у даљем тексту: Комисија), 26. августа 2014. године преко пуномоћника, адвоката Петронијевић Срђане из "Moravčević Vojnović & Partneri" OAD, ул. Француска бр. 27, Београд, пријаву концентрације број 6/0-02-582/2014-1 (у даљем тексту: пријава). На основу увида у предметну документацију, Комисија је констатовала да је достављена пријава уређена у складу са Уредбом о садржини и начину подношења пријаве концентрације ("Сл. гласник РС" бр. 89/2009), чиме су испуњени услови за поступање и одлучивање Комисије у овом предмету у скраћеном поступку. Подносилац пријаве је извршио уплату накнаде за издавање акта Комисији, што је констатовано у ставу II диспозитива.

Поднеском бр. 6/0-02-582/2014-2 од 28. августа о.г., подносилац пријаве је у складу са чланом 45. Закона о заштити конкуренције (у даљем тексту: Закон), поднео Комисији захтев за заштиту података са образложењем истог, на основу којег је Председник Комисије 11. септембра 2014. године, донео Закључак о заштити података бр. 6/0-02-582/2014-6.

Bosch и сва друштва која су под његовом директном или индиректном контролом чине Bosch групу која послује широм света. Bosch групу карактерише уска специјализација зависних друштава и прецизно дефинисане пословне активности, чиме је постигнут висок степен развијености одређених области производње. Пословне активности друштава из састава Bosch групе односе се на продају технологије и пружања услуга у четири пословна сектора. Први од сектора се односи на аутомобилску технологију, која обухвата аутомобилску електронику, мултимедијалне производе за возила, шасијске системе за кочење и управљање, бензинске и дизел системе, електричне погоне, погонске моторе и генераторе, системе управљања и различите производе за аутомобилско секундарно тржиште. Други сектор везан је за индустријску технологију, која обухвата развој и побољшање технологија којима се постиже повећање степена безбедности вожње и управљања возилима, технологије паковања (машине за паковање фармацеутских, прехранбених и кондиторских производа) и контролни системи управљања. Трећи сектор се односи на производњу робе широке потрошње, која укључује електричне апарате и апарате за домаћинство. Четврти сектор формиран је почетком 2014. године након спроведене реорганизације и односи се на енергетске услуге и грађевинске технологије. Овај нови сектор преузео је сигурносне системе и термотехнологију који су претходно били у оквиру сектора робе широке потрошње и грађевинске технологије, као и соларну енергију која је била у оквиру сектора индустријске технологије. Део сектора робе широке потрошње представља и сектор електричних апарата Bosch групе, који послује на тржишту преносних електричних алата и додатне електричне опреме. Овај сектор 90% прихода остварује ван Немачке, продајом електричних апарата под брэндовима Bosch, Skil и Dremel.

Друштво Bosch је матично друштво Bosch групе, а већински члан Boscha је "Robert Bosch Stiftung" GmbH, непрофитна фондација, која тренутно има 92% удела у друштву Bosch, без права гласа. Поред тога, породица Bosch има 7,4% удела док Bosch има 0,6% сопственог удела. Истовремено распоред гласачких права Boscha „размештен“ је тако да 7% права гласа има породица Bosch, док 93% права гласа држи "Robert Bosch Industrietreuhand KG".

Непосредни стицалац контроле над циљним пословањем у предметној трансакцији јесте друштво "Robert Bosch Sociedad Anonima - ECUABOSCH" (у даљем тексту: ECUABOSCH). ECUABOSCH је друштво за посебне намене, које је основано за потребе ове трансакције у складу са законима Еквадора, са седиштем у Гвајакилу у Еквадору.

Разлог за подношење пријаве предметне концентрације Комисији, јесте присутност подносиоца пријаве на тржишту Републике Србије, као и одредбе Закона које се односе на повезане учеснике на тржишту. Bosch група има три регистрована друштва у Србији и то "Robert Bosch" d.o.o. Београд, "BSH Кућни aparati" d.o.o. Београд и Представништво "Bosch Rexroth SP.ZO.O Београд".

Друштво "Robert Bosch" d.o.o. Београд (Bosch SRB) регистровано је у Агенцији за привредне регистре под матичним бројем: 20148241, са шифром делатности: 2931 - производња електронске опреме за моторна возила. Bosch SRB послује у више сродних сектора везаних за аутомобилску технологију (резервни делови и ауто опрема и дијагностика за сервисере), индустријску технологију (електрични апарати за професионалне кориснике и безбедоносна решења) као и робу широке потрошње и грађевинску технологију (електрични апарати за хобисте, баштовански програм и термотехнологија). Поред тога Bosch група је инвестирала у сервисни центар "Bosch Power Tool", нови производни погон за системе брисача у Пећинцима код Београда.

"BSH Кућни aparati" d.o.o. (BSH Кућни апарати) регистровано је у Агенцији за привредне регистре под матичним бројем 20786078, са шифром делатности: 4643 – трговина на велико електричним апаратима за домаћинство. "BSH Кућни апарати" је зависно друштво компаније "BSH Bosch und Siemens Hausgeräte" GmbH, које је друштво заједничког улагања у односу 50:50 Boscha и "Siemens" AG. Ово друштво је једно од највећих произвођача кућних апарата у Европи и међу водећим друштвима у овом сектору широм света. Друштво је настало као резултат заједничког улагања које су основали Boscha (Штутгарт) и "Siemens" AG (Минхен). Заједно са мрежом продајних и услужних фирми BSH „породица“ данас броји око 70 друштава у 46 земља широм света.

Bosch је у Републици Србији, присутан и преко свог представништва "Bosch Rexroth SP.ZO.O", (Bosch Rexroth Представништво) које је регистровано у Агенцији за привредне регистре под матичним бројем 29011184, са шифром делатности: 8299 – остале услужне активности подршке пословању. "Bosch Rexroth" је једна од водећих компанија у свету у области технологије вожње и контроле. Ово друштво развија, производи и продаје компоненте и системе у разним областима технологије: електричног погона и контроле, индустријске хидраулике, мобилне хидраулике, линеарне технологије, технологије склапања и пнеуматике.

Послујући у наведеним и другим секторима на светском тржишту и тржишту Републике Србије, Bosch група је у пословној 2013. години, као години која претходи години у којој се спроводи предметна концентрација, остварила приходе који вишеструко премашују Законом прописане прагове, чије је достизање услов постојања обавезе пријаве концентрације Комисији.

Предметном трансакцијом Bosch ће стећи власништво над Сектором електричних алата (у даљем тексту: Циљно пословање) привредног друштва "Теснова" S.A. (у даљем тексту: Теснова) из Еквадора, куповином имовине и инвентара, и преузимањем уговора са купцима и кључних запослених. Циљно пословање дистрибуира три брэнда електричних алата Bosch групе: Bosch, Skil и Dremel. Уз широк асортиман електричних алата, ове робне марке нуде различита решења индустријским, професионалним и појединачним корисницима. Главни канал дистрибуције електричних алата представљају "Home Improvement" продавнице, а највећи део пласмана остварује се у еквадорским градовима Гвајакил и Квито. Друштво Теснова није присутно на тржишту Републике Србије, односно нема повезана друштва, нити је остваривало приход у Републици Србији у претходне три пословне године.

Као акт о концентрацији Комисији је у оригиналном тексту и овереном преводу на српски језик, достављено Писмо о намерама - Стицање имовине, на основу кога (уколико преговори буду успешно завршени) ће друштва ECUABOSCH и Теснова закључити уговор о купопродаји имовине на основу кога ће се ECUABOSCH обавезати да купи Циљно пословање које је тренутно у власништву друштва Теснова. Предметном трансакцијом Bosch ће стећи контролу над Сектором електричних алата, тако што ће преузети имовину, инвентар, уговоре са купцима и кључне запослене. Комисија је Писмо о намерама прихватила као правни основ предметне концентрације, сагласно члану 63. став 2. и став 3. Закона.

За потребе дефинисања релевантног тржишта производа/услуга у предметној трансакцији, подносилац пријаве је полазећи од активности Циљног пословања предложио два тржишта и то: тржиште дистрибуције (продаје) електричних алата и тржиште дистрибуције металних пнеуматских алата, додатне опреме и резервних делова. Циљно пословање ексклузивно дистрибуира производе из асортимана електричних алата Bosch у Еквадору, који обухвата електричне алате, укључујући алате који се користе у индустрији и привреди (чекићи, бушилице, брусилце, тестере, електричне ренде, електрични планери, стони и мерни алати) и пнеуматске алате (пнеуматске бушилице, чекићи, брусилце, одвијачи, ударни одвијачи и ексцентричне брусилце), као и пратећу додатну опрему и резервне делове. Ова подела алата извршена је према извору енергије којом се напајају алати при покретању. Електрични алати се напајају из електроенергетске мреже или акумулатора, док пнеуматске алате покреће компримовани ваздух. У делу који се односи на релевантно тржиште производа, подносилац пријаве дао је низ података и информација везаних за поједине техничке и технолошке карактеристике ових производа, којима је Комисија дала општи информативни карактер. Овако образложен предлог релевантног тржишта производа дат од стране подносиоца пријаве, Комисија је прихватила као исправан.

Подносилац пријаве је за потребе дефинисања релевантног географског тржишта позивајући се на праксу Европске Комисије, предложио да оно буде националног опсега. Ово из разлога што се цене релевантних производа углавном утврђују на нивоу државе и што купци још увек обављају куповину релевантних производа у оквиру своје државе. Такође, идентитет и тржишна позиција купца и осталих конкурената (дистрибутера), битно се разликују од државе до државе. Подносилац сматра да конкретан географски опсег релевантног географског тржишта не мора бити прецизно одређен, пошто се процена стања конкуренције не мења, без обзира на то да ли је релевантно географско тржиште дефинисано као национално или шире, јер Циљно пословање није присутно у Републици Србији. Комисија је уважавајући ставове подносиоца, дефинисала релевантно географско тржиште на начин да оно обухвата територију Републике Србије, у складу са законским надлежностима Комисије, која ефекте пословних трансакција са становишта утицаја на конкуренцију процењује за оквир националне територије. Комисија констатује да се стање конкуренције на тржишту Републике Србије неће променити, без обзира на то да ли је релевантно географско тржиште дефинисано као национално или шире, јер Циљно пословање није активно на тржишту Републике Србије. У предметној трансакцији, реч о екстратериторијалној концентрацији, чији се ефекти спровођења неће пренети на тржиште Републике Србије.

Делатност Циљног пословања састоји се од ексклузивне дистрибуције електричних алата Boscha у Еквадору, те ће сходно тој чињеници, једини ефекат трансакције бити пренос тржишног удела друштва Tescova као дистрибутера на релевантним тржиштима, на друштво Bosch. Комисија констатује да не постоји хоризонтално преклапање између активности Boscha и Циљног пословања на релевантном тржишту услуга, нити на релевантном географском тржишту. Пошто је Циљно пословање ексклузивни увозник и дистрибутер у Еквадору за електричне и пнеуматске алате које производи Bosch Група, тржишни удео Циљног пословања ће у целости припасти Bosch Групи.

Комисија није ценила ефекте спровођења ове концентрације који се као резултат њеног настајања могу догодити изван територије Републике Србије, а о чему је подносилац пријаве дао одређене податке и процене. Осим у Републици Србији, ова пословна трансакција биће пријављена и надлежним органима за заштиту конкуренције у Украјини.

Реализација предметне концентрације омогућава Bosch Групи побољшање ефикасности путем интеграције комплементарних делатности страна, што ће према процени подносиоца пријаве, свакако бити повољно за конкуренцију и може донети бенефите за купце.

Становиште је Комисије да одобравање спровођења предметне концентрације из претходно наведених разлога не доводи до спречавања, ограничавања, или нарушавања конкуренције на претходно дефинисаном релевантном тржишту. До тога посебно не долази путем стварања или јачања доминантног положаја учесника ове концентрације на релевантном тржишту, посматрано у односу на географски простор Републике Србије. Ово нарочито због чињенице да циљно друштво није учесник на нашем тржишту, односно да

нема никакав облик присутности, нити активности у Републици Србији, па је закључено да се у конкретном случају ради о дозвољеној концентрацији у смислу члана 19. Закона, због чега је одлучено као у диспозитиву.

Поука о правном леку

Ово решење је коначно у управном поступку.

Против овог решења може се поднети тужба Управном суду у року од 30 дана од дана пријема решења.

ПРЕДСЕДНИК КОМИСИЈЕ

Весна Јанковић

Доставити:

- Пуномоћнику:
адвокату, Петронијевић Срђани
ул. Француска бр. 27, 11000 Београд;
- Сектору за материјално - финансијске послове;
- Архиви;